

1. **Direct speech** คือ การเอาคำพูดคนอื่นมาพูดแบบตรงๆ โดยไม่มีการเปลี่ยนแปลงโครงสร้างของประโยค ประโยคลักษณะนี้จะสังเกตได้ง่ายเพราะมีตัวช่วย คือ เครื่องหมาย Quotation mark “.....” ตัวอย่างเช่น
- Jamie said, “I will wash all the dishes.”
  - Kim said, “I like Mathematics.”

หรือสลับตำแหน่งกันก็ได้ “ I will wash all the dishes,” Jamie said.

2. **Indirect speech** – คือ การนำคำพูดไปเล่าต่อโดยอีกบุคคลหนึ่ง หรืออาจเรียกว่า “คำพูดที่ถูกลำนำไปรายงาน” เครื่องหมายคำพูด (Quotation Mark) จึงไม่ต้องใส่อีกต่อไป

Time Phrase Changes	
From: Direct Speech	To: Reported Speech
<b>today/tonight</b> Putri: Theyll do it <b>today</b> .	<b>that day / that night</b> Putri said (that) theyd do it <b>that day</b> .
<b>this (morning)</b> Putra: They arrived <b>this morning</b> .	<b>that (morning)</b> Putra said (that) they had arrived <b>that morning</b> .
<b>tomorrow</b> Putri: I wont come <b>tomorrow</b> .	<b>the next day</b> Putri said (that) she wouldnt come <b>the next day</b> .
<b>yesterday</b> Putra: I was in the garden <b>yesterday</b> .	<b>the day before</b> Putra said (that) he had been in the garden <b>the day before</b> .
<b>last (week)</b> Putri: I went to Bali <b>last week</b> .	<b>the (week) before</b> Putri said (that) she had gone to Bali <b>the week before</b> .
<b>next (week)</b> Putra:Shes going to Bali <b>next week</b> .	<b>the following (week)</b> Putra said (that) she was going to Bali <b>the following week</b> .

Place Changes	
From: Direct Speech	To: Reported Speech
<b>Here</b> Putrid: I put it <b>here</b> on the table.	<b>There</b> Putri said (that) she had put it <b>there</b> on the table.
<b>This</b> Putra: I dont know <b>this place</b> well.	<b>The/that</b> Putra said (that) he didnt know <b>the/that place</b> well.

Present simple tense → past simple tense

เช่น

Direct speech : Kim said, "We work for the city council."

Indirect speech : Kim said (that) they worked for the city council.

Present continuous tense → past continuous tense

เช่น

Direct speech : Martin said, "I'm doing the washing."

Indirect speech : Martin said (that) he was doing the washing.

Past simple tense → past perfect tense

เช่น

Direct speech : She said, "I decided to leave earlier today."

Indirect speech : She said (that) she had decided to leave earlier that day.

Past continuous tense → past perfect continuous tense

เช่น

Direct speech : Jimmy said, "I was driving a lorry"

Indirect speech : Jimmy said (that) he had been driving a lorry.

Present perfect tense → past perfect tense

เช่น

Direct speech : She said, "My mom haven't arrived yet."

Indirect speech : She said (that) her mom hadn't arrived yet.

Future simple tense (will) → future (past form) tense (would)

เช่น

Direct speech : She said, "I will submit my homework tomorrow."

Indirect speech : She said (that) she would submit her homework the following day.

Can → could

เช่น

Direct speech : Bom said, "I can't speak Thai."

Indirect speech : Bom said (that) he couldn't speak Thai.

May → might

เช่น

Direct speech : The HR manager said, "The company may cancel the trip."

Indirect speech : The HR manager said (that) the company might cancel the trip.

**\*\* ข้อควรระวัง \*\*** ถ้าข้อความใน Direct Speech เดิมเป็นเรื่องจริง (Facts) โดยทั่วไป ซึ่งไม่ขึ้นอยู่กับเวลาในขณะทีกล่าวข้อความนั้น หรือข้อความใน Direct Speech เป็นเรื่องของความเป็นปกติวิสัย (Habitual Actions) ทั้ง 2 กรณีนี้ ต้องใช้กับ Present Tense เสมอ

ตารางการเปลี่ยน Tense ใน Indirect Speech

Verb Tense Changes	
From: Direct Speech	To: Reported Speech
<b>Simple Present Tense</b> Putri: I <b>live</b> in Yogyakarta.	<b>Simple Past Tense</b> <i>She said (that) she <b>lived</b> in Yogyakarta.</i>
<b>Present Continuous Tense</b> Putra: I <b>am interviewing</b> candidates.	<b>Past Continuous Tense</b> <i>Putra said (that) he <b>was interviewing</b> candidates.</i>
<b>Simple Past Tense</b> Putri: I <b>wrote</b> my sister a letter.	<b>Past Perfect Tense</b> <i>Putri said (that) she <b>had written</b> her sister a letter.</i>
<b>Present Perfect Tense</b> Putri: I <b>have written</b> my sister a letter.	
<b>Past Perfect Tense</b> Putri: I <b>had written</b> my sister a letter.	
<b>Past Continuous Tense</b> Putra: I <b>was interviewing</b> candidates.	<b>Past Perfect Continuous Tense</b> <i>Putra said (that) he <b>had been interviewing</b> candidates.</i>
<b>Present Perfect Continuous Tense</b> Putra: I <b>have been interviewing</b> candidates.	
<b>Past Perfect Continuous Tense</b> Putra: I <b>had been interviewing</b> candidates.	
<b>Modal</b>	
Putri: I <b>will</b> help him.	Putri said (that) she <b>would</b> help him.
Putri: I <b>can</b> help him.	Putri said (that) she <b>could</b> help him.
Putri: I <b>may</b> help him.	Putri said (that) she <b>might</b> help him.
Putri: I <b>must/have to</b> help him.	Putri said (that) she <b>had to</b> help him.
Putra: I <b>would/could/might/should/ought to</b> help her.	Putra said (that) she <b>would/could/might/should/ought to</b> help her.

หลักการเปลี่ยนประโยคคำถาม – Question

ในการเปลี่ยนประโยคคำถามจะแบ่งออกเป็น 2 ลักษณะคือ

1. ประโยคคำถามที่เป็น Yes/No question

ในประโยคคำถามเราจะไม่ใช่กริยาในประโยคหลักเป็น say/said แล้ว แต่จะให้เป็น ask, inquire, want to know หรือ wonder แทน ส่วน Tense ก็จะมีการเปลี่ยนเช่นเดียวกับประโยคบอกเล่า

ในประโยคคำถามจะใช้ if, whether, whether...or not หรือ whether or not ในการเชื่อมประโยคแทน และจะไม่ใช่เครื่องหมาย ? ท้ายประโยค รูปประโยคจึงมีหน้าตาเหมือนกับประโยคบอกเล่าธรรมดา แต่มีความหมายเป็นคำถาม ตัวอย่างเช่น

- They asked if they could leave then.

- Sarah wanted to know that whether the Minister had answered her questions or not.
  - He wondered if that soup tasted good.
2. ประโยคคำถามที่ขึ้นต้นด้วย Wh-question
- คำกริยาหลักในประโยคยังคงเหมือนกับแบบ Yes/No question เพียงแต่ใช้คำแสดงคำถามหรือ Wh-question words เข้ามาเชื่อมประโยคแทน และการเรียงลำดับคำในประโยคจะเรียงเหมือนกับประโยคบอกเล่า (ประธาน + (กริยาช่วย) + กริยา + กรรม) จะไม่เหมือนการเรียงประโยคคำถาม ( Wh-words + กริยาช่วย + ประธาน + กริยา) เช่น

Direct speech : They asked, “Who can speak English?”

Indirect speech : They asked who could speak English.

Direct Speech: He said to her, “How did you make it?”

Indirect Speech: He asked her how she had done it.

กฎของการเปลี่ยน Indirect Question

1. ถอดเครื่องหมายคำพูด (Quotation mark) ออก
2. reporting verb ต้องเป็น ask , asks หรือ asked แล้วตามด้วยคำเชื่อม ถ้าคำถามเดิมขึ้นต้นด้วย Question Word ก็ใช้เชื่อมได้เลย แต่ถ้าคำถามเดิมขึ้นต้นด้วย Helping V. ให้ใช้ if หรือ whether เชื่อม
3. การลำดับคำให้อยู่ในรูปประโยคบอกเล่า ตัดเครื่องหมาย ? ออกใส่ full stop แทน
4. มีการเปลี่ยนแปลงสรรพนามให้เหมาะสม และเปลี่ยนแปลง Tense ถ้ากริยานำเป็น Past

## DIRECT AND INDIRECT QUESTIONS

ในบทเรียนนี้เราจะพูดถึง Direct Questions และ Indirect Questions กันว่าแตกต่างกันอย่างไร และมีลักษณะเป็นอย่างไรบ้าง

Direct Questions ถ้าแปลตรงๆตัวก็คำถามตรงๆ ก็หมายถึง คำถามปกติที่ๆไปที่เราใช้ ตามTense ต่างๆเช่น

- Where is Ben?
- Who is Sarah?
- When does the train leave the station?
- Why did she go to America?
- What are those books about?
- How will we go to Chaing Mai?
- Is he a policeman?

ซึ่งบางครั้งการถาม Direct Questions ก็ดูจะแข็งกระด้างและไม่ค่อยสุภาพ ดังนั้นจึงมี Indirect Questions มาให้ใช้กัน

Indirect Question คือ คำถามที่ถามอ้อมๆ ไม่ได้ถามตรงๆ ซึ่งจะสุภาพมากกว่า และดูเป็นทางการมากกว่า เหมาะสำหรับการใช้กับคนที่เราไม่ได้สนิทสนม หรือในการทำงาน ซึ่งรูปแบบการถามจะแตกต่างเล็กน้อย

### การใช้ Indirect Questions

1. ใน Indirect Questions เราจะเริ่มประโยคด้วยวลี เช่น

- Could you tell me ...?
- Do you know ...?
- I was wondering ...?
- Do you have any idea ...?
- I'd like to know ... / I would like to know ...
- Would it be possible ...? (ใช้กับ Direct Question "Can")
- Is there any chance ...? (ใช้กับ Direct Question "Can")

\*\*\*สังเกตเครื่องหมาย "?" ว่าวลีไหนใช้เครื่องหมายนี้บ้างและวลีไหนไม่ใช้

2. ใน Indirect Questions ถ้าคำถาม is/am/are หรือ verb to be ทั้งหมด verb to be จะตามหลังประธาน (Subject) แทน ดังตัวอย่าง

Direct Question: Where is Patrick?

Indirect Question: Could you tell me where Patrick is?

Direct Question: Why was he late?

Indirect Question: Do you know why he was late?

Direct Question: What is in your bag?

Indirect Question: I was wonder what in your bag is.

3. เราจะไม่ใช่ Do, Does และ Did ใน Indirect Question และเมื่อเปลี่ยนจาก Direct เป็น Indirect Question แล้ว Verb ที่ใช้จะต้องเปลี่ยนไปตามประธาน และ Tense ด้วย ดังตัวอย่าง

Direct Question: When did Jerry move to New York?

Indirect Question: Do you know when Jerry moved to New York?

Direct Question: What do you need for breakfast?

Indirect Question: I was wondering what you need for breakfast.

Direct Question: When does Jane leave the hotel tomorrow?

Indirect Question: Do you know when Jane leaves the hotel tomorrow?

4. หาก Auxiliary Verb คือ Have / Has อย่างเช่นใน Present Perfect Tense เราไม่จำเป็นต้องตัด Have / Has ออก โดยที่ถ้าหากเป็น Direct Questions ทั้งสองคำจะอยู่หน้าประธาน แต่เมื่อเปลี่ยนเป็น Indirect Questions แล้วทั้งคู่จะอยู่หลังประธานแทน เช่น

Direct Question : When has she arrived here?

Indirect Question : Do you know when she has arrived here?

Direct Question : Where have you found my cat?

Indirect Question : I was wondering where you have found my cat.

5. สำหรับคำถามที่ใช้ "Can" เมื่อเราจะถามในลักษณะของ Indirect Question เราจะใช้วลี

- Would it be possible...?

- Is there any chance...?

ในการนำหน้าประโยค ตัวอย่างเช่น

Direct Question: Can you make me an appointment with Dr. Bright?

Indirect Question: Would it be possible for you to make me an appointment with Dr. Bright?

Direct Question: Can we finish our assignment by next week?

Indirect Question: Is there any chance we could finish our assignment by next week?

6. เมื่อคำถามเป็นคำถามในลักษณะ Yes/No Questions เราจะใช้ If หรือ Whether ใน Indirect Questions ดังตัวอย่าง

Direct Question: Is she a teacher?

Indirect Question: Could you tell me whether she is a teacher (or not)?

Direct Question: Is this the train for Brighton?

Indirect Question: Do you have any idea if this is the train for Brighton?

Direct Question: Do we have to speak English in the class?

Indirect Question: I would like to know if we have to speak English in the class.